

ONTKALKEN • ИНСТРУКЦИИ ПО ОЧИСТКЕ КОФЕ-МАШИНЫ ОТ НАКИПИ

Essenza Manual, Essenza Automatic, Le Cube



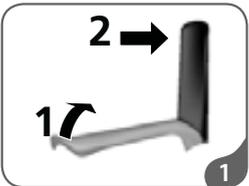
Let op de veiligheidsvoorschriften op de verpakking van de ontkalker. Vermijd contact met de ogen, de huid, de machine en andere oppervlakten. Gebruik nooit azijn, dit kan uw machine beschadigen.

Внимательно ознакомьтесь с мерами предосторожности, указанными на упаковке средства для удаления накипи. Во избежание повреждений избегайте попадания средства для удаления накипи на корпус кофе-машины. Избегайте контакта с глазами и кожей. Не используйте уксус!

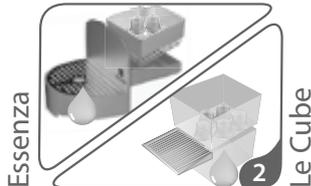


Waterhardheid Жесткость воды	Ontkalken na: Удаление накипи рекомендуется после:
Zacht/Мягкая	1200
Gemiddeld/Средняя	600 
Hard/Жесткая	300
Tenminste 2–3 maal per jaar! По меньшей мере 2–3 раза в год!	

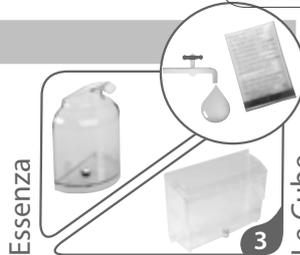
1 VOORBEREIDING • ПОДГОТОВКА



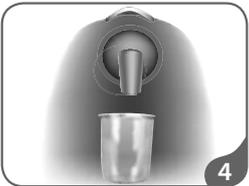
Verwijder capsule
Выключите машину.



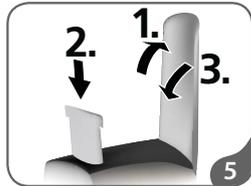
Capsule-opvangbak en lekbakje legen
Опорожните резервуар для использованных капсул и поддон



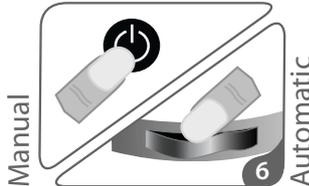
Vul met Nespresso ontkalkings-
middel en 0,5 liter water
Залейте очищающее
средство и 0,5 л воды.



Bakje plaatsen (min 0,6 liter).
Поместите емкость (объем
мин. 0,6 л) под отверстие
выхода кофе.



1. Klem openen 2. Filter
plaatsen 3. Klem sluiten.
1. Поднимите ручку
2. Вставьте фильтр
3. Закройте ручку.



Inschakelen.
Включите кофе-машину.

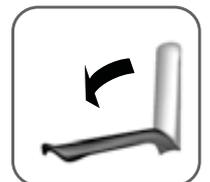
GEEN WATER?
НЕ ТЕЧЕТ ВОДА?

 **Start
Старт**



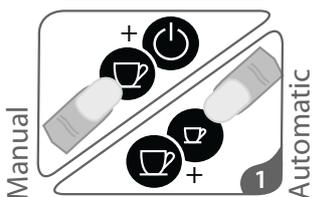
1. Open de klem +
2. Druk zover mogelijk
naar achter gedurende
3 seconden
1. Поднимите ручку
до упора. 2. Держите
3 секунды

 **Stop
Стоп**



Sluiten
Закройте крышку

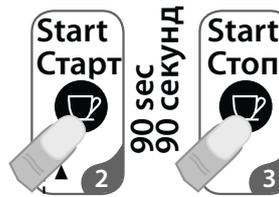
2 ONTKALKEN • УДАЛЕНИЕ НАКИПИ



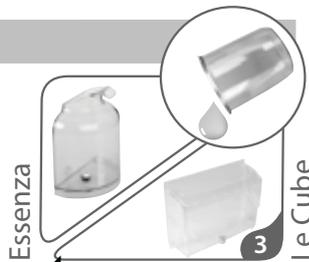
Beide koffie knoppen gelijktij-
dig gedurende 3 sec indrukken.
Одновременно нажмите
и удерживайте в течение
3 секунд обе кнопки
(«маленькая чашка»
и «большая чашка»).



Knippert snel:
ontkalk stand.
Быстрое
мигание
означает режим
удаления
накипи.

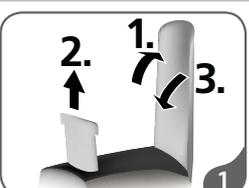


Druk op de (grote) kop knop en
spoel de machine door de volledige
hoeveelheid van het waterreservoir
door te laten lopen. • Нажмите
кнопку «большая чашка» и
пропустите через машину весь
раствор для удаления накипи.

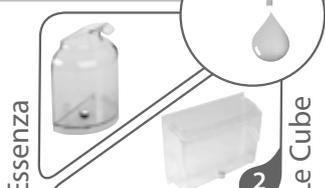


Vul het waterreservoir
opnieuw met de gebruikte
oplossing en herhaal de
vorige stap.
Заново наполните
резервуар и повторите
предыдущий шаг.

3 SPOELEN • ПРОМЫВКА



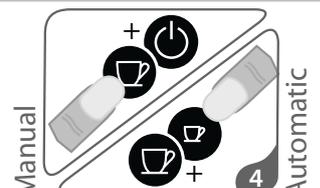
Filter verwijderen.
Снимите фильтр.



Legen, spoelen en opnieuw
vullen met vers water.
Опорожните, промойте
резервуар для воды,
наполните его чистой водой.



Druk op de (grote) kop knop en
spoel de machine door de volledige
hoeveelheid van het waterreservoir
door te laten lopen.
Нажмите кнопку «большая чашка»
и пропустите через машину весь
раствор для удаления накипи.



Verlaten: Druk gelijktij-
dig op beide knoppen
gedurende 3 seconden.
Выход из режима:
нажимайте обе кнопки
одновременно 3 секунды.